

**Zeitschrift:** ASMZ : Sicherheit Schweiz : Allgemeine schweizerische Militärzeitschrift

**Herausgeber:** Schweizerische Offiziersgesellschaft

**Band:** 149 (1983)

**Heft:** 6

**Vereinsnachrichten:** SOG und Sektionen

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 12.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# SOG und Sektionen

Beiträge für September-Nummer bis  
3. August direkt an Major Schenk,  
Verwalter ref. Heimstätte, 8455 Rüdlingen

## SOG-Zentralvorstand

**Präsident:** Oberst Roland Bertsch,  
Postfach 100, 8590 Romanshorn,  
P 071 / 63 44 65, G 071 / 63 11 91.

**Sekretär:** Hptm Juan F. Gut,  
Müller-Thurgaustr. 19, 8274 Tägerwilen,  
P 072 / 69 15 75, G 072 / 63 11 11.

**Kassier:** Oberst Friedrich Rufener,  
Nordstrasse 380, 8037 Zürich,  
P 01 / 42 26 26.

**Administration:** Postfach 100  
8590 Romanshorn, 071 / 63 11 91.

**Informationschef:** Major Hans Glarner,  
Rotfluhstrasse 33, 8702 Zollikon,  
P/G 01 / 391 61 61.

## Kommission REX der SOG

**Präsident:** Oberst i Gst J.W. Cornut,  
Postfach 44, 4020 Basel,  
P 061 / 41 23 44, G 061 / 36 57 10.

**Sekretär:** Hptm P. Bucher,  
Wiedenweg 4, 4153 Reinach,  
P 061 / 76 67 27, G 061 / 36 69 76.

Samstag, 4. Juni. **Besuch** des Invalidenlagers Melchtal. Anmeldung an Hptm P. Bucher.

## Kommission SOSM der SOG

**Präsident:** Hptm Rolf Michlig,  
Jesuitenweg 59, 3901 Brig-Glis,  
Tel. 028 / 23 14 41.

**Sekretär:** Hptm Otto Bellwald,  
Bielastrasse 6, 3900 Brig,  
Tel. 028 / 23 34 34.

## Aargau

### Aargauische OG

**Präsident:** Major Urs Rinderknecht,  
Yumo-Park 8, 5415 Nussbaumen,  
P 056 / 82 28 44, G 01 / 234 31 61

### OG Aarau

**Präsident:** Major Gerold Brändli,  
Schanzmättelistrasse 27, 5000 Aarau,  
P 064 / 24 19 07, G 064 / 50 11 91.

### Reitsektion Arizona

**Obmann:** Hptm Urs Widmer,  
Belchenstrasse 9, 5012 Schönenwerd,  
P 064 / 25 11 55, G 064 / 41 43 73.

## Sommerreitkurs 1983

30. Mai bis 4. Juli: Kurs 1, 5. bis 20. Juli:  
Kurs 2. Anmeldungen an den Obmann.  
Samstag, 18. Juni: **10 000 Rittertag, Kinderreiten.**

Sonntag, 26. Juni: **Werner-Meyer-Gedenkritt.**

17. bis 24. September: **Herbstreitwoche Mattwil.**

Jeden Freitag abend: **Stamm Hotel Kettenbrücke.**

### OG Brugg

**Präsident:** Major Mathis Grenacher,  
Baslerstrasse 26, 5200 Brugg,  
P 056 / 41 39 66, G 056 / 41 92 22.

Freitag, 17. Juni, 20.15 Uhr, Dufourhaus Brugg. **Generalversammlung 1983**, vorgängig ab etwa 18.00 Uhr **Pistolenschiessen**.

### OG Freiamt

**Präsident:** Major Urs Käppeli,  
Obermattenweg 9, 5610 Wohlen,  
P 057 / 22 59 73, G 057 / 22 27 22.

**Reussfahrt:** verschoben auf Samstag,  
13. August 1983.

Donnerstag, 9. Juni: **Generalversammlung.** Als Referent hat sich freundlicherweise Herr **KKdt E. Lüthy** zur Verfügung gestellt.

### OG Zurzach

**Präsident:** Hptm Ueli Gangel,  
Parkweg 483, 5314 Kleindöttingen,  
P 056 / 45 41 18, G 056 / 45 23 58.

Samstag, 30. Juli. **Besuch** bei der Panzererkundeschule Thun.

Freitag, 26. August. **Pistolenschiessen** um den Oberst-Weibel-Wanderpreis auf dem Schiessplatz Grütt.

Freitag, 25. November. **Generalversammlung mit Vortrag.**

## Appenzell

### Appenzellische OG

**Präsident:** Hptm i Gst Erich Walser,  
Musterplatz, 9038 Rehetobel,  
P 071 / 95 15 09, G 071 / 26 51 11.

## Basel

### OG Baselland

**Präsident:** Hptm Christian Teuber,  
Oristalstrasse 23, 4410 Liestal,  
P 061 / 91 64 49, G 061 / 91 55 00.

Mittwoch, 22. Juni, 18.30 Uhr, Stadion Gitterli, Liestal, alter Platz. **Fussballmatch gegen die Baudirektion BL.** Anmeldung bei Hptm Schaffner, P 98 34 90, G 23 20 11.

### OG Basel-Stadt

**Präsident:** Major Emanuel Burckhardt,  
c/o Basler Versicherungs-Gesellschaft,  
Postfach, 4002 Basel,  
P 061 / 73 12 89, G 061 / 22 40 40.

### Artillerie-Offiziersverein Basel

**Präsident:** Oberstlt Manfred Beck,  
In den Ziegelhöfen 143, 4054 Basel,  
P 061 / 39 22 87, G 061 / 96 54 51.

Samstag, 26. November. **Basler Offiziersball 1983** im Schützenhaus. Bitte Datum reservieren. Persönliche Einladungen folgen.

## Bern

### Kantonalbernische OG

**Präsident:** Oberstlt Heinz Egli,  
Flurweg 18, 3800 Matten,  
P 036 / 22 17 57, G 036 / 22 11 29.

### OG der Stadt Bern

**Präsident:** Major Walter Annasohn,  
P 031 / 51 40 41.

### Geschäftsadresse

Münzgraben 6, 3011 Bern,  
Tel. 031 / 22 14 37.

### OG Biel Seeland

**Präsident:** Major i Gst Laurent Carrel,  
Burgunderweg 30, 2505 Biel,  
P 032 / 22 30 32, G 031 / 67 52 88.

Freitag/Samstag, 3./4. Juni. **100-km-Lauf von Biel.**

Samstag, 20. August. **Rallye Sie + ER.**

Donnerstag, 25. August. **Pistolenausbildung.**

Donnerstag, 8. September. **Combatschissen.**

### OG Burgdorf

**Präsident:** Major Bruno Müller,  
Höheweg, 3312 Fraubrunnen,  
P 031 / 96 80 60, G 031 / 58 05 34.

An der Hauptversammlung vom 29. April wurde folgender **Vorstand** gewählt: **Präsident Major Bruno Müller, Vizepräsident Hptm Markus Flury, Sekretär Oblt Marc Gilgen, Kassier Hptm Othmar Schär, Beisitzer Major Max Rickenbacher, Hptm Andreas Marti, Oberst Hans Koblet, Oblt Jörg Moser (neu).**

Freitag, 3. Juni, 18.30 Uhr, Pistolenstand Lützelflüh: **Pistolenschiessen OG/UOV Burgdorf.**

Jeden Montag, während der Schulzeit, ab 20.00 Uhr **Konditionstraining** in der Schlossmatt-Turnhalle, Leitung Kpl W. Spahni, für OG-Mitglieder aller Altersklassen.

Weitere Hinweise gemäss **Aussand** an die Mitglieder.

### OG Langenthal

**Präsident:** Hptm Hans Peter Wyler,  
Hinterbergweg 3a, 4900 Langenthal,  
P 063 / 23 25 49, G 063 / 22 37 22.

**Fitnessstraining** mit UOV, jeden Donnerstag um 19.30 Uhr, Eigenheim beim Musterplatz, Langenthal.

**Frühjahrs-Reitkurs** in der Reitschule Thörigen, jeden Dienstag und Samstag.

## Freiburg

### Société fribourgeoise des officiers

**Präsident cantonal:** Major Michel Gendre, 1722 Bourguillon, tél. 037 / 22 26 78.

### OG Seebbezirk

**Präsident:** Oberstlt i Gst Ernst Kuster,  
Pestalozzistrasse 19, 3280 Murten,  
Telefon 037 / 71 36 48.

Freitag, 1. Juli, **Pistolenschiessen.**

Freitag, 5. August, **Taktische Probleme.**

Freitag, 2. September, **Generalversammlung** der OG Seebbezirk.

## **Glarus**

### **Glärner OG**

**Präsident:** Major Hans Marti,  
Villastrasse 24, 8755 Ennenda,  
P 058 / 61 3943, G 058 / 81 3501.

## **Graubünden**

### **Bündner OG**

**Präsident:** Hptm i Gst Markus Reinhardt,  
Aspermontstrasse 28, 7000 Chur,  
P 081 / 27 1636, G 081 / 21 33 02.

### **OG Chur und Umgebung**

**Präsident:** Hptm i Gst Markus Reinhardt,  
Aspermontstrasse 28, 7000 Chur,  
P 081 / 27 1636, G 081 / 21 33 02.

26. bis 28. August, nach besonderer Ausschreibung. **Südtirolexkursion**, Ausgangspunkt Schloss Pergine bei Trento, Exkursion an die Front des Ersten Weltkrieges. Oberst i Gst Johannes Fischer. Montag, 5. September, 20.15 Uhr, Hotel Chur. **Friedensbewegung und Jugendbewegung**. Professor Dr. L. Révész, Schweizerisches Ostinstutut.

### **OG Engadin und benachbarte Talschaften**

**Präsident:** Hptm Livio Bontognali,  
Via Quadrellas, 7503 Samedan,  
P 082 / 64949, G 082 / 36891.

Montag, 20. Juni, 19.00 Uhr, Restaurant Bahnhof, Zernez. **Vortrag** von Hptm Gallmann, Ftan, «Der Info Of berichtet».

## **Luzern**

### **OG Luzern**

**Präsident:** Oberstlt Paul Fäh,  
Alpenquai 44, 6005 Luzern,  
P 041 / 44 2777, G 041 / 21 93 13.

## **Nidwalden**

### **OG Nidwalden**

**Präsident:** Hptm Ferdinand Meyer,  
Humligen, 6386 Wolfenschiessen,  
P 041 / 65 1829, G 041 / 61 15 22.

## **Obwalden**

### **OG Obwalden**

**Präsident:** Major Leo Furrer,  
Grund, 6055 Alpnach,  
P 041 / 96 21 80, G 041 / 96 17 76.

## **Schaffhausen**

### **Kantonale OG Schaffhausen**

**Präsident:** Major Wolfgang Frei,  
Stab GGST/Op Sekt, 3003 Bern,  
P 031 / 51 77 02, G 031 / 67 54 67.

## **Schwyz**

### **OG des Kantons Schwyz**

**Präsident:** Major Hansruedi Strüby,  
Gätzlistrasse 45, 6440 Brunnen,  
P 043 / 31 13 95, G 043 / 31 10 46.

## **OG Einsiedeln**

**Präsident:** Hptm Thomas Zehnder,  
Märzenberg 14, 8840 Einsiedeln,  
P und G 055 / 53 39 40.

Samstag, 11. Juni, Dorfzentrum Einsiedeln. **Offiziersball der KOG**.

Samstag, 27. August. **Felddienstübung der KOG**.

## **Solothurn**

### **OG des Kantons Solothurn**

**Präsident:** Oberstlt Oskar Scherer,  
Sengenthal, 5014 Gretzenbach,  
P 064 / 41 20 12, G 064 / 40 20 19.

## **St.Gallen**

### **OG des Kantons St.Gallen**

**Präsident:**  
Oberst i Gst Kurt Baumgartner,  
Sonnenbergstrasse 26, 8645 Jona,  
P und G 055 / 27 35 25.

### **Sekretär und Pressechef:**

Hptm Heinz Gantenbein,  
Am Pfisterhözli, 8606 Greifensee,  
P 01 / 941 03 88, G 01 / 361 50 14.

### **OG Untertoggenburg, Wil und Gossau**

**Präsident:** Hptm Benno Storchenegger,  
Dorfstrasse 26, 9545 Wängi,  
P 054 / 901 31, G 054 / 756 26.

Samstag, 13. August: **Familienhappening**.

Sonntag, 4. September: **Hochälpler**.

Sonntag, 8. Januar 1984: Neujahrsbegrüssung.

## **Thurgau**

### **OG des Kantons Thurgau**

**Präsident:** Major i Gst R. Labhardt,  
Oberfeldstrasse 5c, 8500 Frauenfeld,  
P 054 / 751 45, G 01 / 242 38 11.

### **Präsidenten der Lokalsektionen:**

**Frauenfeld:** Hptm Christian Jung,  
Oberfeldstrasse 1, 8500 Frauenfeld,  
P 054 / 31 23 7.

**Kreuzlingen:** Hptm Peter Forster,  
Gemeindekanzlei, 8268 Salenstein,  
P 072 / 64 23 23, G 054 / 737 37.

**Oberthurgau:** Oblt Peter Häfliger,  
Wiesenstrasse 9, 8500 Frauenfeld,  
P 054 / 726 79, G 052 / 25 19 21.

**Weinfelden:** Hptm Peter Model,  
Schlossgasse 8, 8570 Weinfelden,  
P 072 / 22 27 71, G 072 / 21 16 66.

Freitag, 10. Juni. OG Oberthurgau. 19.45  
Uhr, Hotel Bären, Amriswil. **Referat**  
«Neuorganisation des Armeesanitätsdien-  
stes auf Stufe Einheit», Oberst Frasa, BA-  
SAN.

## **Uri**

### **OG des Kantons Uri**

**Präsident:** Major Max Clapasson,  
Gotthardstrasse 38, 6460 Altdorf,  
P 044 / 261 92, G 044 / 251 51.

## **Wallis**

### **OG Wallis**

**Präsident:** Hptm Niklaus Julier,  
Zähringerstrasse 19, 3012 Bern,  
P 031 / 24 49 62, G 031 / 65 40 91.

## **OG Oberwallis**

**Präsident:** Hptm Jean-Marie Schmid,  
Gliserallee 21, 3902 Brig-Glis,  
P 028 / 23 64 28, G 028 / 23 65 33.

Samstag, 11. Juni. Naters. **GV mit Referat**  
von Korpskommandant E. Franchini, Kdt  
Geb AK 3 von Hptm J. M. Schmid.

## **Zug**

**Präsident:** Major i Gst Peter J. Frigo,  
Rebenstrasse 9, 6312 Steinhäusen,  
P 042 / 36 48 95, G 042 / 24 11 24.

## **Zürich**

### **OG des Kantons Zürich**

**Präsident:** Major R. Hanslin,  
Alpenblickstrasse 13, 8645 Jona,  
P 055 / 27 52 25, G 055 / 21 61 11.

### **Allgemein zugängliche Lehrveranstaltungen der Abt. XI ETHZ im Sommersemester 1983**

(18. April bis 15. Juli 1983)

Montag, 17-19 Uhr (14 T.). ETHZ HG E42, Dr. J. Gut, Leiter Forschungsinstitut  
für militärische Bautechnik, Zürich: **Atomwaffen und elektromagnetischer Impuls**.

Montag, 15-17 Uhr. ETHZ HG E41, PD Dr. A. A. Stahel, Dozent Abt. XI ETHZ und  
Privatdozent Universität Zürich: **Strategische Grundkonzeptionen, 1. Teil: Guerrillakrieg**.

Montag, 17-19 Uhr. Kurs an der Uni Zürich. PD Dr. A. A. Stahel: **Grundlagen der schweizerischen Sicherheitspolitik**.

Montag, 17-18 Uhr. ETHZ HG E41, Dr. R. Steiger, Dozent Abt. XI ETHZ: **Rhetorik I: Diskussionstechnik**.

Vorlesungsgebühr für Hörer: 8 Franken  
für Vorlesungen mit einer Stunde pro Woche  
(Einschreibung: ETH Hauptgebäude,  
Schalter F66.5 oder Kanzlei der Universität).

### **OG Winterthur und Umgebung**

**Präsident:** Hptm Paul Schumacher,  
Herbstackerstrasse 9, 8472 Seuzach,  
P 052 / 22 19 60, G 052 / 23 61 31.

Donnerstag, 16. Juni, 19.00 Uhr, **Generalversammlung OGW**; anschliessend **Vortragsveranstaltung** mit Div Kurt Lipp, Kdt F Div 7. Ort: Kyburg, untere Ritterlaube.

### **OG Zürcher Oberland**

**Präsident:** Major Martin Keel,  
Am See 1598, 8616 Riedikon,  
P 01 / 941 01 04, G 01 / 242 50 00.

Freitag, 24. Juni, 19.00 Uhr, Ort wird später  
bekanntgegeben. **Generalversammlung mit Gastreferent**.

### **OG Zürcher Unterland**

**Neuer Präsident:** Major Gerhard Bohli,  
Hintergasse 4, 8180 Bülach,  
P 01 / 860 24 75, G 01 / 860 24 74.

### **OG Zürichsee rechtes Ufer**

**Präsident:** Hptm Wolfgang Egger,  
Tuntenstrasse 3, 8707 Uetikon am See,  
P 01 / 920 30 92, G 01 / 55 44 05.

Samstag, 18. Juni (Verschiebungsdatum  
25. Juni), **Traditionelle Juni-Wanderung**  
(Details folgen später).  
Dienstag, 25. Oktober, 20.00 Uhr, Hotel

Krone, Uetikon am See. Ernst Cincera:  
**«Von der Agitation bis zum Terror».**  
Dienstag, 29. November, 20.00 Uhr, Hotel  
Krone, Uetikon am See. Div. J. Biedermann:  
**Vortrag über Probleme der elektronischen Kriegsführung** (der genaue Titel folgt später).

## Fachsektionen



### Schweizerische Gesellschaft der Offiziere des AC-Schutzdienstes

**Präsident:** Oberst Serge Prêtre,  
Korrespondenz an den Zentralsekretär:  
Hptm M. Bagganstor,  
Gartenstrasse 832, 5303 Würenlingen.

#### Sektion Zürich und Umgebung

**Präsident:** Major Ulrich Märki,  
Schwarzenbachstrasse 67, 8713 Uerikon,  
P 01 / 9263512, G 01 / 556252.

Samstag, 18. Juni. Familienanlass.



### Offiziersgesellschaft der Adjutanten

**Präsident:** Hptm Christoph Ruch,  
Flurweg 6, 3072 Ostermundigen,  
P 031 / 510805, G 031 / 673246.



### Vereinig. Schweiz. Artillerie-Übermittlungs-Offiziere

**Präsident:** Major Michael Studer,  
Lehenmattstrasse 49, 4052 Basel,  
P 061 / 426812, G 061 / 372062.



### AVIA-Gesellschaft der Offiziere der Fliegertruppen

**Präsident:** Oberstlt Nick Grob,  
Geisshügelstrasse 10, 8309 Birchwil,  
P 01 / 8367456, G 01 / 8126125.

#### Sektion Zürich

**Präsident:** Major Robert Möhl,  
Ebnetsstrasse 18, 8309 Nürensdorf,  
P 01 / 8366902, G 01 / 8126136.

Samstag, 11. Juni, 14.00 bis etwa 17.00  
Uhr, **Sektionswettschiessen mit Damen** im  
Schiessstand «Probstei», Zürich-Schwa-  
mendingen.

Dienstag, 28. Juni, 18.00 Uhr, **AVIA-Stamm** im Restaurant «Du Nord», Zürich.



### AVIA-Gesellschaft der Offiziere der Fliegerabwehrtruppen

**Zentralpräsident:**  
Oberst Ralph Zloczower,  
Bundesgasse 25, 3000 Bern,  
P 031 / 421966, G 031 / 227257.

#### Sektion Zürich

**Neuer Präsident:**  
Major i Gst Beat Wüthrich,  
Zollerstrasse 7, 8703 Erlenbach,  
P 01 / 9153318, G 01 / 2512137.



### Gesellschaft FHD-Dienstchefs und -Kolonnenführerinnen

**Präsident:** DC Maria Weber,  
Wasserfuristrasse 7, 8472 Seuzach,  
P 052 / 225785.



### Schweizerische Luftschutz-Offiziersgesellschaft

**Präsident:** Oberstlt Bruno Hufenus,  
Berg 142i, 9043 Trogen,  
P 071 / 942280, G 071 / 213910.

Samstag, 18. Juni, St. Gallen. **38. Delegiertenversammlung und Generalversammlung** (Wechsel Vorort). Referat Kdt FAK 4, Korpskdt Josef Feldmann.

Samstag, 3. September. **27. Schweizerisches Herbsttreffen** der Luftschutzauffiziere in Wangen an der Aare. Anmeldebogen und Programme werden im Laufe des Monats Juni an die Einheitskommandanten versandt, welche die ihnen unterstellten Offiziere bedienen. Teilnehmer, die das nötige Informationsmaterial nicht erhalten, fordern dies direkt beim Präsidenten des Herbsttreffens an.  
Oblt R. Wüthrich, Im Holenacker 9, 3063 Ittigen, Telefon 031 / 586636.

Einzelanmeldungen müssen mindestens enthalten: Grad, Name und Vorname, Adresse, Jahrgang, Einteilung, Teilnahme an Schiessen 25 m / 300 m, Teilnahme am Mittagessen. Anmeldeschluss ist der 17. August 1983.

#### LOG beider Basel

##### Neuer Präsident:

Major i Gst Paul Thüring,  
Sonnenweg 20, 4436 Oberdorf,  
P 061 / 979125.

#### Sektion Bern

**Präsident:** Hptm Beat Gerber,  
Haldenweg 22, 3074 Muri BE,  
P 031 / 527565, G 031 / 666567.

**Sekretär:** Oblt Beat H. Hegi,  
Unterfeldweg 50, 3053 Münchenbuchsee,  
P 031 / 863931, G 031 / 666565.

Dienstag, 21. Juni, Rathaus des Äusseren Standes, Zeughausgasse 17, Bern. 18.30 Uhr: **Apéro**, offeriert von der **Schweizerischen Volksbank**. 19.15 Uhr: Referat «Die Schweizerische Rettungskette» von Herrn Eduard Blaser, Delegierter des Bundesrates für Katastrophenhilfe im Ausland. 20.15 Uhr (zirka): Kontaktpflege und Informationsaustausch, Nachessen.

Samstag, 3. September, 07.45 bis 16.30 Uhr: Waffenplatz der Ls-Truppen, Wangen an der Aare. **Herbsttreffen der Ls Of.** Donnerstag, 10. November, Hotel Schweizerhof, Bahnhofplatz 7, Bern. 18.30 Uhr: **Apéro**, offeriert vom **Hotel Schweizerhof**. 19.15 Uhr: **Betriebsbesichtigung**, anschliessend **Weindegustation** gemäss Spezialprogramm.

**ISLO:** Lt Jürg Schlichting,  
Blinzernfeldweg 16, 3098 Köniz,  
P 031 / 953401, G 031 / 253697.

An folgenden Tagen findet der traditionelle Stamm der ISLO im Restaurant Spitz,

Breitenrain, Bern, statt: jeweils Dienstag, 7. Juni, 2. August, 4. Oktober, 6. Dezember.

#### Sektion Zentralschweiz

**Präsident:** Hptm Hansedi Blatter,  
Schönegggrain, 6285 Hitzkirch.  
P 041 / 852666, G 041 / 852844.

Samstag, 11. Juni. **Pistolenschissen**.

Samstag, 18. Juni, **DV/GV** der SLOG in St. Gallen mit Damen.

Samstag, 3. September, **Herbsttreffen** der Ls Of Wangen an der Aare.

### Schweiz. Gesellschaft der Offiziere der motorisierten und mechanisierten Truppen

**Zentralpräsident:** Major Joseph Höchle,  
Wartenbergstrasse 40, 4101 Oberwil BL,  
P 061 / 300812, G 061 / 278144.

#### Sektion Ostschweiz

**Präsident:** Oberstlt H. Koch,  
Täusistrasse 5, 8340 Hinwil,  
P 01 / 9372322, G 01 / 9373621.

Samstag, 25. Juni, **Fachtagung** für FHD, MotfOf, RepOf, MLTOF, Hinwil.

Samstag, 24. September, **POLYMOT 83**, Zürcher Oberland.

#### POLYMOT 1983

Unser diesjähriges POLYMOT führen wir wiederum mit dem Militärmotorfahrerverein Zürcher Oberland durch. Wir hoffen, dass die Teilnehmerzahl auch in diesem Jahr eine Steigerung erfährt. Auch 1983 neue Ideen und Strecken. Reservieren Sie sich deshalb den **24. September 1983!**

#### Sektion Zentralschweiz

**Präsident:** Major Ernst Scheuner,  
Zelg, 3771 Blankenburg,  
P 030 / 22829, G 030 / 22412.

**Combat-Pistolenschissen**, Worblaufen/Sand BE, 27. Mai Theorie, 2./9./17. Juni Schiessen, 18.00 bis 21.00 Uhr.



### Schweiz. Gesellschaft der Offiziere des Munitionsdienstes

**Präsident:** Oberstlt Ulrich Meyer,  
Dahlienstrasse 22, 4106 Therwil,  
P 061 / 731995, G 061 / 376830.

#### Ortsgruppe Basel

**Präsident:** Major Peter Baumann,  
Nussbaumweg 30, 4103 Bottmingen,  
P 061 / 476153, G 061 / 372611.

#### Ortsgruppe Bern

**Präsident:** Major Ferdinand Jud,  
Einschlagstrasse 70, 3065 Bolligen,  
P 031 / 584818, G 031 / 622458.

#### Ortsgruppe Zürich

**Präsident:** Major Rolf A. Künzle,  
Postfach 6827, 8023 Zürich,  
P 01 / 539586, G 01 / 2162400.

#### Section romande

**Président:** Lt col Jaques Näf,  
3, rue Daniel Colladon, 1204 Genève,  
P 022 / 214038, G 022 / 209333.



## Vereinigung schweizerischer Nachrichtenoffiziere

**Präsident:** Major Urs Blum,  
Neuhofstrasse 525, 4335 Laufenburg,  
P 064 / 64 15 42, G 064 / 64 18 40.



## Schweiz. Gesellschaft der Offiziere der Sanitätstruppen

**Zentralpräsident:**  
Oberstl Jean Henri Dunant,  
St.-Jakob-Strasse 40, 4052 Basel.  
P 061 / 41 39 44, G 061 / 23 23 24.

Donnerstag/Freitag, 20./21. Oktober, Hotel Thurgauerhof, Weinfelden. **60. Jahrestagversammlung Blauer Tag 1983**, gemeinsam mit **8. Internationaler Wehrmedizinischer Bodenseetagung**. Info: Hptm F. Eymann, Departement für Chirurgie, Kantonsspital, 4031 Basel, Telefon 061 / 25 25 25.



## Detachements- und Zugführerinnen des Rotkreuzdienstes

**Sekretariat:**  
Detfhr Th. Cécile Im Obersteg,  
Petersplatz 3, 4051 Basel.  
P 061 / 25 91 12, G 061 / 25 80 70.



## Schweizerischer Stabssekretär-Verband

**Zentralpräsident:** Oblt Thomas Müller,  
Promenadenstrasse 93, 9400 Rorschach,  
P 071 / 41 87 20, G 071 / 41 14 95.



## Schweiz. Offiziers- gesellschaft der Versorgungstruppen

**Zentralpräsident:**  
Oberst Willy Schneeberger,  
Glockentalstrasse 6, 3612 Steffisburg,  
P 033 / 37 60 77, G 033 / 37 20 55.

### Sektion Bern

**Präsident:** Major Christian Kaufmann,  
Ritterstrasse 20 N, 3047 Bremgarten,  
P 031 / 24 03 70, G 031 / 61 21 80

Dienstag, 7. Juni: **Info-Tagung «TRUBU»**  
(organisiert durch VSF Sektion Bern).

## Schweiz. Gesellschaft der Offiziere des Territorialdienstes

**Präsident:** Oberst Peter Waldner,  
Tugginerweg 9, 4500 Solothurn,  
P 065 / 22 50 35, G 065 / 23 24 11.



## Schweizerische Train- offiziersgesellschaft



**Neuer Präsident:** Major Charles Leder,  
Rütiweg 106, 3072 Ostermundigen.

### Bernische Train OG

**Neuer Präsident:** Hptm Martin Zuber,  
Fischerweg 3, 3700 Spiez,  
P 033 / 54 49 66, G 033 / 54 56 12.

## Gesellschaft für militär-historische Studienreisen

**Präsident:** Dr. W. Lüem,  
c/o Welti-Furrer AG, 8037 Zürich.

20./21. August: **Elsass-Reise** (Oberelsass).  
8. bis 15. Oktober: **Dünkirchen 1940 und die alliierte Landung in der Normandie 1944**, 4. Wiederholung.  
14. bis 18. Oktober: **Luftlandeaktionen und -operationen** in den Benelux-Staaten im Zweiten Weltkrieg.

Pièces moulées ou injectées d'après dessin ou modèle

Isolants électrothermiques anti-arc

Petit appareillage d'installations électriques

1337 Vallorbe  
Tél. 021 83 24 41  
Telex 459114



**CLEMATEITE S.A.**

**E.V.B. METROPOL AG**

*übersetzt  
und beglaubigt*

kaufmännische, technische und wissenschaftliche Texte in und aus allen Kultursprachen. Garantie für einwandfreie Ausführung durch Spezialisten in ihrer Muttersprache. Beglaubigungen durch Behörden und Konsulate.

**E.V.B. Übersetzungsbüro Metropol AG**  
Telefon 01 221 32 14, Löwenstrasse 11, Postfach 4124, 8022 Zürich  
Ältestes Spezialbüro in der Schweiz – Gegründet 1915

**IHR VORTEIL - wir schliessen  
bereits um 00.30 Uhr!**

**St. Pauli Bar**

**Das MÄNNERVERGNÜGEN.  
Die einmalige Show**

im von **ZÜRICH**  
Langstrasse 134

Täglich ab 18.00 Uhr